

CREPÉMAKER GEBRUIKSAANWIJZING



BELANGRIJKE VEILIGHEIDSMATREGELEN

- Lees deze instructies zorgvuldig door voordat u het product gebruikt.
- Bewaar de huidige instructies voor toekomstig gebruik.
- Controleer of de netspanning overeenkomt met de spanning die op het apparaat vermeld staat.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor huishoudelijke doeleinden en huishoudelijke of soortgelijke toepassingen, zoals:
 - personeelskeukens, in winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
 - door klanten in hotels, motels en andere residentiële omgevingen;
 - omgevingstypen zoals:
 - Boerderijen
 - Bed and Breakfast.
- Gebruik het apparaat uitsluitend op de manier zoals in deze gebruiksaanwijzing staat aangegeven.
- Gebruik dit apparaat nooit in de buurt van een badkuip, douche, wastafel of andere met water gevulde voorwerpen.
- Gebruik dit apparaat nooit in de buurt van waterstralen.
- Gebruik dit apparaat nooit met natte handen.
- Mocht het apparaat onverhoopt toch nat zijn, trek dan onmiddellijk de stekker uit het stopcontact.
- Informeer potentiële gebruikers over deze instructies.
- Laat het apparaat nooit zonder toezicht achter als het in gebruik is.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt voor het beoogde doel. Er kan geen verantwoordelijkheid worden genomen voor eventuele schade die wordt veroorzaakt door onjuist gebruik of onjuiste behandeling.
- Kinderen en personen met een beperking zijn zich niet altijd bewust van de gevaren die het gebruik van apparaten met zich meebrengt.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en kennis als ze

toezicht of instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat op een veilige manier en de betrokken gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Kinderen mogen het apparaat niet schoonmaken en onderhouden, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.

- Houd het apparaat en het snoer buiten bereik van kinderen jonger dan 8 jaar.
- Dit apparaat is geen speelgoed. Laat kleine kinderen of mensen met een beperking er niet mee spelen.
- Om de veiligheid van uw kinderen te garanderen, verzoeken wij u alle verpakkingen (plastic zakken, dozen, piepschuim etc.) buiten hun bereik te houden.
- Let op! Laat kleine kinderen niet met de folie spelen:
ER IS VERSTIKKINGSGEVAAR!
- Controleer het snoer van tijd tot tijd op schade. Gebruik het apparaat nooit als het snoer of het apparaat tekenen van schade vertoont.
- Dompel het apparaat nooit onder in water of een andere vloeistof, om welke reden dan ook.
- Doe het nooit in de vaatwasser.
- Gebruik het apparaat nooit in de buurt van hete oppervlakken.
- Gebruik het apparaat niet met een beschadigd snoer of stekker, of nadat het apparaat op enigerlei wijze is beschadigd. Als het netsnoer of het apparaat beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant of diens serviceagent of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon* om gevaar te voorkomen.
- Koppel de stroombron los voordat u met reinigings-, onderhouds- of montagewerkzaamheden aan de accessoires begint.
- Gebruik het apparaat nooit buiten en plaats het altijd in een droge omgeving.

- Gebruik nooit accessoires die niet door de fabrikant zijn aanbevolen. Ze kunnen een gevaar vormen voor de gebruiker en het apparaat beschadigen.
- Gebruik nooit een andere connector dan de meegeleverde.
- Verplaats het apparaat nooit door aan het snoer te trekken. Zorg ervoor dat het snoer nergens vast kan komen te zitten.
- Wikkel het snoer nooit om het apparaat en buig het niet.
- Zorg ervoor dat het netsnoer niet in contact komt met hete onderdelen van dit apparaat.
- Zorg ervoor dat het apparaat is afgekoeld voordat u het schoonmaakt en opbergt.
- De temperatuur van toegankelijke oppervlakken kan erg hoog zijn wanneer het apparaat in werking is. Raak deze onderdelen van het apparaat nooit aan om te voorkomen dat u zichzelf verbrandt.
- Zorg ervoor dat het apparaat nooit in contact komt met brandbare materialen, zoals gordijnen, doeken, etc. en dat het netsnoer en de stekker niet in contact komen met water.
- Haal voor het schoonmaken altijd de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen.
- Dit apparaat is niet bedoeld om te worden bediend met behulp van een externe timer of een apart afstandsbedieningssysteem.
- Plaats het apparaat altijd op een vlakke ondergrond. Zorg er ook voor dat u het apparaat niet afdekt en er niets op zet.
- Haal altijd de stekker uit het stopcontact wanneer u het apparaat niet gebruikt.
- Zorg er bij gebruik van een verlengsnoer altijd voor dat de gehele kabel van de haspel is afgewikkeld. Gebruik uitsluitend CE-goedgekeurde verlengsnoeren. Het ingangsvermogen moet minimaal 16A, 250V, 3000W zijn.
- Onjuiste bediening en verkeerd gebruik kunnen het apparaat beschadigen en letsel bij de gebruiker veroorzaken.
- Dit apparaat is ontworpen voor thuisgebruik en voldoet aan de normen die gelden voor dit type product.

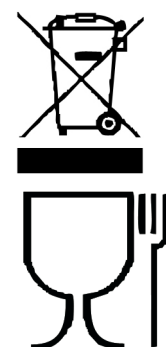
- Het apparaat moet op een tafel of een plat en stabiel oppervlak worden geplaatst.
 - Het artikel mag niet onbeheerd worden achtergelaten wanneer het op de netstroom is aangesloten.
 - Het artikel mag niet worden gebruikt als het is gevallen, als er zichtbare tekenen van schade zijn of als het lekt.
 - Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor huishoudelijk gebruik.
 - Voor instructies over het reinigen van oppervlakken die in contact komen met voedingsmiddelen, verwijzen wij u naar de onderstaande paragraaf in de handleiding.
- (*) **Gekwalificeerd persoon** : de aftersalesafdeling van de producent of importeur of een persoon die gekwalificeerd, erkend en bekwaam is om dit soort reparaties uit te voeren.

ALGEMENE INFORMATIE

Het symbool "OPEN BOEK" betekent dat u wordt aangeraden om belangrijke zaken in het verslag te lezen.



Het symbool "BIN" doorgestreept, afkorting WEEE (Waste of Electrical and Electronic Equipment) betekent dat het aan het einde van de levensduur niet met het huishoudelijk afval mag worden weggegooid, maar moet worden ingediend bij de plaatselijke sorteerafdeling. Afvalverwerking kan helpen ons milieu te beschermen.



Het symbool "CE" is de garantie van naleving van geharmoniseerde Europese normen, vrijwillig, die de essentiële vereisten in technische specificaties weerspiegelen. Deze normen zijn niet verplicht, maar zijn garanties van naleving van essentiële vereisten.



Het symbool "GLAS / VORK" betekent dat het apparaat compatibel is en in contact kan komen met levensmiddelen.

Het symbool ROHS (Beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen) op het gebied van milieubescherming certificeert dat voor elk van de vijf gevaarlijke stoffen • Lood • Kwik • (hexavalent) chroom • producten voor bescherming tegen vlammen PBB en PBDE, de piekconcentratie gelijk is aan of lager is dan 0,1% van het gewicht van het homogene materiaal, en 0,01% voor de 6e • cadmium.



Het symbool "HEETE MUUR" waarschuwt de gebruiker dat de wanden van het apparaat zeer heet kunnen worden en dat hij/zij de nodige voorzorgsmaatregelen moet nemen.



Het symbool "TRIMAN" geeft aan dat de consument wordt uitgenodigd om het product via een gescheiden inzameling af te voeren (bijv. via de recyclingbak, het huishoudelijk afval of een vrijwillig innamepunt).



Voor meer informatie: <http://www.quefairedemesdechets.fr>

Het symbool "CMIM-markering" is de garantie voor naleving van de geharmoniseerde Marokkaanse normen, optioneel, die de essentiële vereisten vertalen in technische specificaties. Deze normen zijn niet verplicht, maar garanderen naleving van de essentiële vereisten.

REINIGING EN ONDERHOUD

Schakel het apparaat altijd uit, haal de stekker uit het stopcontact en laat het afkoelen voordat u het schoonmaakt. Maak de buitenkant van het apparaat schoon met een spons of een licht vochtig doekje.

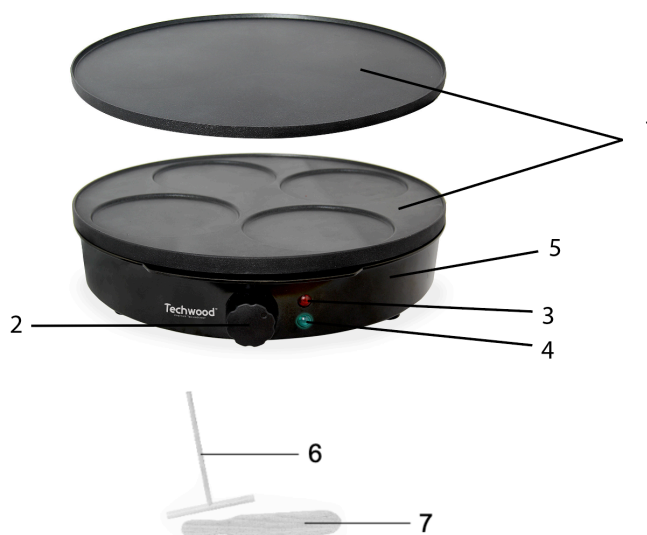
De (verwijderbare) onderdelen die in contact komen met voedsel, zoals borden, kommen, vorken, spatels etc. kunnen worden gewassen in heet water met een spons en een mild schoonmaakmiddel of in de vaatwasser worden gedaan.

Dompel het apparaat nooit onder in water of een andere vloeistof!

Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen, schuurpapier, een metalen borstel of een ander snijdend voorwerp.

APPARAAT KENNEN

1. Uitneembaar bord (één kant plat en één kant 4 mini-crêpes)
2. Temperatuurknop
3. Stroomlampje (rood)
4. Klaar-lampje (groen)
5. Baseren
6. T-vormige mengselverspreider
7. Houten spatel



VOOR GEBRUIK

Verwijder voor het eerste gebruik alle verpakkingsmaterialen en stickers van het apparaat en veeg de kookplaat af met een vochtige doek. Droog het apparaat vervolgens grondig af.

EERSTE GEBRUIK

Verwijder het apparaat en alle accessoires voorzichtig voor het eerste gebruik. Let

hierbij op scherpe accessoires.

- Maak de bakjes en alle accessoires schoon met water en zeep.
- Goed afspoelen en drogen.
- Reinig de buiten- en binnenkant van de machinebehuizing met een vochtige doek en veeg deze vervolgens droog.
- Steek de stekker in een stopcontact
- Stel de thermostaat van het apparaat in. Het rode lampje gaat branden.
- Stel de temperatuur in op maximaal. Het groene lampje gaat branden om aan te geven dat het apparaat aan het opwarmen is. Dit geeft aan dat de bakplaat de juiste temperatuur heeft bereikt om de pannenkoeken te maken. Voor het beste resultaat spuit u de bakplaat lichtjes in met bakoliespray voordat u deze gebruikt. Dit maakt het gemakkelijker om de pannenkoeken na het bakken te verwijderen.
- Zodra het groene lampje uitgaat, giet u het pannenkoekenbeslag op het bord en verdeelt u het in cirkelvormige bewegingen met de T-vormige spatel.
- Het groene lampje blijft tijdens het kookproces aan en uit gaan. Dit geeft aan dat het apparaat goed opwarmt.
- Laat de pannenkoek bakken tot het oppervlak niet meer vloeibaar is en je de pannenkoek nog een beetje kunt bewegen.
- Til de pannenkoek op en draai hem helemaal om met de spatel.
- Blijf aan deze kant bakken tot de onderkant goudbruin is. Haal de pannenkoek eruit, leg hem op een rek en laat hem iets afkoelen voordat je hem op een bord legt.
- Pas de temperatuur indien nodig aan na de eerste crêpe.
- Herhaal indien nodig, stapel de pannenkoeken tussen de vellen bakpapier. Zet in de oven op 50° om warm te houden.

GEBRUIK

- Rol het netsnoer volledig uit.
- Controleer of de spanning die geldt in het land waar u zich bevindt, overeenkomt met de spanning die op het apparaat staat aangegeven.
- Sluit het apparaat aan op een geschikt stopcontact (en sluit het aan op de grond als het apparaat van klasse I is) om gevaar te voorkomen.
- Koppel de stroombron los voordat u met reinigings-, onderhouds- of montagewerkzaamheden aan de accessoires begint.
- Breng op geen enkele wijze wijzigingen aan het apparaat aan.

KOKEN EN RECEPT

Pannenkoeken (basisrecept)

- Voor ongeveer 150 pannenkoeken:
- 1 pakje beslagmix voor pannenkoeken
- 0,8 l melk
- 2 eieren

- 3 eetlepels olie
- Giet de melk in een mengkom en voeg het mengsel toe. Meng ze samen met een garde of mixer tot het glad is. Meng de eieren en de olie door het beslag
- Verwarm de pannenkoeken op de hotplate en vet de pan in met een beetje olie. Bak de pannenkoeken en serveer ze met poedersuiker.
- **Traditioneel pannenkoekenrecept**
- 125 g bloem
- 125 g boekweitmeel (u kunt ook gewone bloem gebruiken in plaats van boekweitmeel ; u mist dan echter wel iets van de karakteristieke smaak van de Hollandse pannenkoeken!)
- 1 ei
- 250 ml melk
- ca. 250 ml water
- 15 g verse gist (of 1 zakje droge gist)
- 50 g gesmolten boter
- zout (bij gebruik van boter zonder zout)

Los de gist op in 3 eetlepels lauwe melk. Meng de bloem met het boekweitmeel. Maak een glad beslag van de bloem, gist, melk en water (het beslag mag niet gemakkelijk van de lepel lopen, maar mag ook niet te dik zijn; pas de hoeveelheid water naar wens aan). Roer het zout, de gesmolten boter en het geklopte ei door het beslag, het beslag moet lauw zijn. Zet het beslag, afgedekt met een vochtige theedoek, op een warme plaats (naast een radiator, in de zon of in een oven op 50 °C) en laat het minstens 30 minuten rijzen.

Variaties:

Met pannenkoeken kun je eindeloos variëren. Pannenkoeken zijn niet alleen lekker met poedersuiker, maar ook met slagroom of ijs.

Of wat dacht je van gevulde pannenkoeken?

Giet eerst een laag beslag in de hete plaat. Doe een kleine hoeveelheid vulling erop en vul de rest van de plaat met beslag.

Als vulling kun je bijvoorbeeld rozijnen, jam of kleine stukjes vers fruit gebruiken. Je kunt ook kaas of reepjes spek gebruiken.

OPSLAG

- Zorg ervoor dat het apparaat volledig koel en droog is.
- Wikkel het snoer niet om het apparaat, dit kan schade veroorzaken.
- Bewaar het apparaat op een koele, droge plaats, buiten bereik van kinderen.

GARANTIE VOLGENS DE REGELS

Al onze producten worden vóór levering aan strenge controles onderworpen. Voor dit apparaat geldt een garantie van 24 maanden vanaf de aankoopdatum van het product door de consument.

De garantiedocumenten zijn:

- de factuur en
- het garantiebewijs (aan de zijkant of onderkant van de doos) voorzien van een stempel en volledig ingevuld.

Zonder deze bewijsstukken kan er geen gratis vervanging of gratis reparatie plaatsvinden.

Gedurende de garantieperiode nemen wij kosteloos de kosten op ons voor defecten aan het apparaat of de accessoires, die het gevolg zijn van een materiaal- of fabricagefout, door reparatie of vervanging.

Diensten die onder de wettelijke garantie vallen, brengen geen verlenging van de garantietermijn met zich mee en geven geen recht op een nieuwe garantie.

In het geval van een garantieclaim, retourneer het complete apparaat naar uw dealer,

in de originele verpakking, vergezeld van een aankoopbewijs.

Het breken van glas- of kunststofonderdelen is in alle gevallen uw verantwoordelijkheid.

Slijtageonderdelen (bijvoorbeeld: motorborstels, haken, aandrijfriemen, reserve-afstandsbediening, reserve-tandenborstels, zaagbladen etc.) en de reiniging, het onderhoud of de vervanging daarvan, vallen niet onder de garantie en zijn derhalve voor uw rekening.

Bij buitenlandse interventie vervalt de garantie.

Na afloop van de garantieperiode kunnen reparaties, tegen betaling, worden uitgevoerd door een vakhandelaar of een reparatieservice.

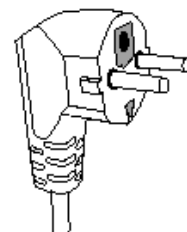
SPECIFICATIES

Voeding	220-240V~ 50-60Hz
Vermogen	1000W
Normklasse	I

Gemaakt in de VRC

De kenmerken kunnen veranderen zonder voorafgaande verhindering

Dit apparaat is voorzien van een stopcontact met randaarde en moet worden geaard met een daarvoor bestemde stekker. Let op: Als u vragen heeft over de aarding of de elektrische aansluiting, raadpleeg dan een gekwalificeerd persoon. Bij kortsluiting vermindert aarding het risico op een elektrische schok, terwijl de stroom via de aarddraad kan worden afgevoerd.



LET OP: Om het risico op een elektrische schok tot een minimum te beperken, mag u bij een defect de behuizing niet openen, maar moet u een gekwalificeerde technicus inschakelen voor reparatie.

Dit apparaat voldoet aan de EG-richtlijnen en wordt gecontroleerd volgens alle huidige Europese richtlijnen, zoals: elektromagnetische compatibiliteit (EMC) en laagspanning (LVD).

Dit apparaat is ontworpen en vervaardigd volgens de laatste veiligheidsvoorschriften en technische specificaties.